



# NEWSLETTER

SOMMERSEMESTER 2022

Nr. 10

## DID YOU KNOW?

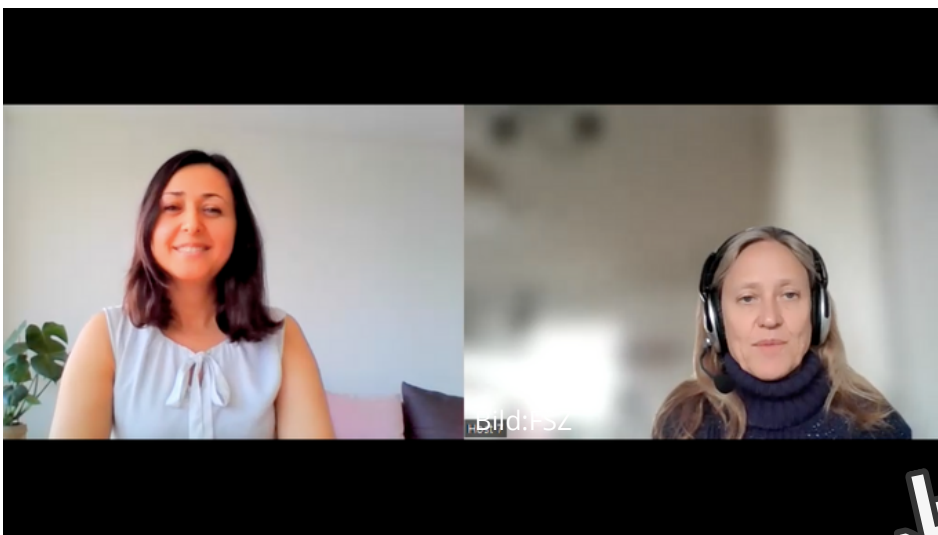
- We offer one East African ( Kiswahili) and one West- African ( Wolof) language course as part of the Tü-VIPP program - University Tübingen students can attend these courses as part of the 'Internationalization at home' programme
- The German as a Foreign Language Department at the University offers a rich tandem programme for German and International students.



## A chat with... Rima Ghanem

Rima hat im Oktober 2020 beim FSZ angefangen und hat schon zahlreiche Niveaus (Arabisch I-IV, GER A1-B1) am FSZ unterrichtet. Sie hat auch syrische Dialektkurse entwickelt! In diesem Semester unterrichtet Rima Arabisch I und Arabisch II.

Im folgenden Interview stellt sich Rima genauer vor:



Deutsche Übersetzung:





Bild: DaF

## A chat with ... Tea Gaprindashvilli-Melliou

Tea hat im Jahr 2020 beim FSZ angefangen und unterrichtet Griechisch I-II (GER A1-A2).

Θα μπορούσατε να συστηθείτε στους αναγνώστες του ενημερωτικού μας δελτίου;

Λέγομαι Tea Γκαπριντασβίλι-Μέλλιου και μένω αρκετά χρόνια στη Γερμανία. Έχω σπουδάσει την Νεοελληνική Φιλολογία και διδάσκω τα Ελληνικά ως ξένη/δεύτερη γλώσσα εδώ και 20 χρόνια.

Γιατί μαθαίνουν οι φοιτητές/τριες την Νεοελληνική γλώσσα;

Ποιο είναι το κίνητρό τους;

Η Ελληνική Γλώσσα είναι μια γλώσσα ξεχωριστή ανάμεσα σε άλλες ευρωπαϊκές γλώσσες με μακρόχρονη ιστορία και αποτελεί δίχως αμφιβολία ένα κόσμημα της παγκόσμιας πολιτιστικής κληρονομιάς. Στη Γερμανία πάντοτε υπήρχε μεγάλο ενδιαφέρον για την εκμάθηση της Νεοελληνικής γλώσσας, αλλά έχω παρατηρήσει ότι τα τελευταία χρόνια αυξάνεται ο αριθμός των διδαχθέντων. Το ενδιαφέρον τους για την εκμάθηση της Νεοελληνικής γλώσσας συνδέεται συχνά με τις σπουδές τους (Κλασική Φιλολογία, Ιατρική, Ξένες Γλώσσες, Αρχαιολογία, Πολιτικές ή Οικονομικές σπουδές..). Υπάρχουν και ορισμένοι φοιτητές που έχουν τους προγόνους τους ή και σύντροφο ή φίλους και φίλες ελληνικής καταγωγής. Υπάρχουν και μερικοί που απλά γοητεύονται από την ιδιαιτερότητα της ελληνικής γλώσσας.



Bild: Tea

Είναι δύσκολη η Ελληνική γλώσσα;

Η εκμάθηση μιας νέας γλώσσας είναι πάντα μια πρόκληση. Φυσικά, μερικές γλώσσες είναι πιο δύσκολες από τις άλλες και τα Ελληνικά δεν ανήκουν σε πιο εύκολες του κόσμου. Παρ' όλα αυτά είναι εφικτό και απίστευτα συναρπαστικό να μάθετε αυτή την όμορφη και πολύπλοκη γλώσσα. Με την πρώτη επαφή ίσως η γλώσσα να σας φαίνεται εντελώς ξένη. Το πρώτο εμπόδιο είναι πάντοτε τα γράμματα. Σίγουρα έχετε την εντύπωση ότι τα ελληνικά γράμματα είναι πολύ δύσκολο να τα μάθει κανείς και κυρίως να τα προφέρει σωστά.. Αλλά δεν είναι έτσι! Μερικά από αυτά τα γράμματα εμφανίζονται όχι μόνο σε σχολικά μαθήματα όπως τα μαθηματικά ή η φυσική, αλλά και σε άλλους τομείς. Άρα τα γνωρίζετε ήδη χωρίς να το συνειδητοποιείτε, όπως και πολλές καθημερινές λέξεις που προέρχονται από την ελληνική γλώσσα. Και αν κατέχετε ήδη τα αρχαία ελληνικά, θα σας είναι ιδιαίτερα εύκολο να μάθετε τα νέα ελληνικά: πολλές νεοελληνικές λέξεις προέρχονται από τα αρχαία ελληνικά, μερικές δεν έχουν καν αλλάξει! Το Μάθημα Ελληνικών σκοπεύει να δώσει βασικές γνώσεις της νεοελληνικής γλώσσας με παιγνιώδη, παρακινητικό τρόπο σε ποικίλες επικοινωνιακές καταστάσεις από την καθημερινή ζωή και προσφέρει στους φοιτητές και στις φοιτήτριες την ευκαιρία για μια πρώτη επαφή με τη νεοελληνική γλώσσα και τον πολιτισμό.

Deutsche Übersetzung:



Μπορείτε να μας πείτε ένα ελληνικό ρητό;

«Ο,τι δεν συνέβη ποτέ, είναι ο,τι δεν ποθήσαμε αρκετά» Νίκος Καζαντζάκης



## PENSA Projet

Depuis 2019, des tandems sont organisés entre l'université Aix-Marseille (AMU) et l'université de Tübingen.

Les étudiants de français des cours Table Ronde et Français V du Fremdsprachenzentrum ont ainsi pu, durant le semestre d'hiver, avoir l'opportunité de parler français avec des étudiants d'AMU et de travailler sur un projet commun.

Les étudiants peuvent ainsi s'entraider : les étudiants de Tübingen aident les étudiants d'AMU à améliorer leur allemand, et les étudiants d'AMU aident les étudiants de Tübingen à perfectionner leur français.

5 séances sont prévues pour ces rencontres virtuelles se déroulant en dehors des heures de classe. Les étudiants s'organisent librement et travaillent en autonomie... et ressortent satisfaits de cette expérience.

Si vous voulez aussi participer à des Tandems, une nouvelle occasion se présentera durant le semestre d'hiver Wi 22-23, où, dans le cadre du projet PENSA, les étudiants travailleront sur le thème de la citoyenneté numérique.

Cela vous tente ?? Alors rejoignez-nous !!







Bild: DaF

## FSZ Studenten/innen im Ausland

Sono in Erasmus a Firenze da 2 mesi e mezzo e finora è stato un periodo incomparabile e unico! Firenze è una città incredibilmente interessante che offre così tante opportunità per passare il tempo mentre si studia - specialmente per le persone interessate all'arte. Ma non è solo la città che mi piace tanto, ma anche la gente.



Bild:Charlotte

Da un lato, il contatto con gli altri studenti Erasmus provenienti da paesi molto diversi, con i quali si può rapidamente fare amicizia e quindi organizzare escursioni e attività comuni, e naturalmente i fiorentini. Può sembrare un classico stereotipo, ma gli italiani sono in realtà molto più aperti e "più avvicinabili" dei tedeschi - sia nella vita quotidiana sia sul lavoro - cosa che non ho trovato affatto negativa, soprattutto nella mia posizione di nuova arrivata alla continua ricerca di contatti. Qui è facile fare conversazione con loro, imparare qualcosa sul loro paese e fare amicizia! E l'italiano, come lingua dell'amore, è una lingua meravigliosa che vale sempre la pena di imparare! Inoltre, non c'è niente di meglio che bere un caffè con vista sulla cattedrale fiorentina illuminata dal sole, ascoltando il brusio melodico delle voci e lasciando semplicemente vagare la mente. Insomma, non posso che consigliare a tutti un semestre all'estero in Italia, e soprattutto a Firenze, soprattutto perché la città offre un ottimo punto di partenza per scoprire tutto il paese!



Bild:Charlotte



Bild: DaF

## Peters Auslandserfahrung in Japan

Bonjour à tous !

Je réalise actuellement mon semestre d'étude à l'étranger à l'Université Rikkyo de Tokyo et je vis à Ikebukuro depuis début avril.

Ikebukuro est un quartier de Tokyo avec beaucoup de petits restaurants et de bars où l'on peut sortir le soir.

Mon université se trouve également ici et elle est vraiment très belle!



Bild: Peter

J'y rencontre beaucoup de nouvelles personnes et je peux me faire de nouveaux amis. Malheureusement, à cause de Corona, il n'y a pas encore beaucoup d'étudiants internationaux sur place. Mais on peut quand même faire la connaissance de beaucoup de gens du pays. Tokyo est une mégapole et il y a toujours beaucoup à faire. La vue du Skytree sur la skyline de Tokyo est très agréable!

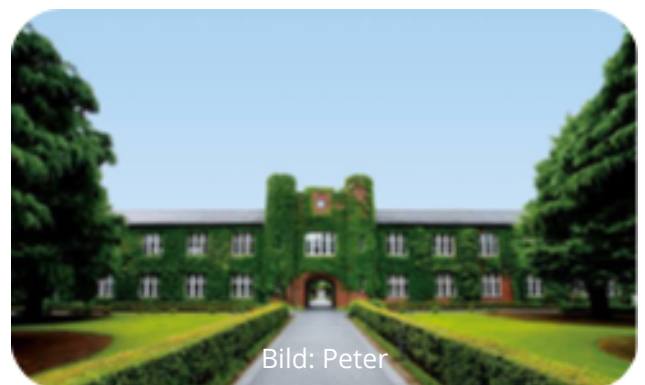


Bild: Peter

Grâce à ce semestre à l'étranger, j'espère apprendre à parler japonais et à découvrir le pays. En plus, c'est une bonne occasion de découvrir de nouvelles cultures et faire de nouvelles expériences.

Meilleures salutations du Japon.

Peter

**Editorial note:**  
Text written in French due to student's studies at the FSZ

Möchtet Ihr eure Erfahrungen im Ausland mit den Lesern unseres Newsletters teilen?  
Schreib an [fsz@uni-tuebingen.de](mailto:fsz@uni-tuebingen.de) mit dem Betreff: An das Newsletter-Team

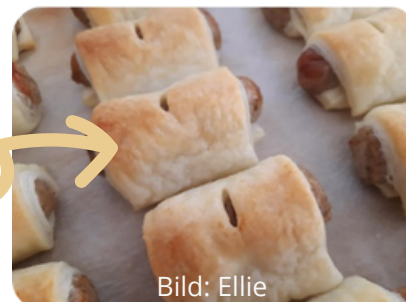




## Sausage rolls: Simple, quick and delicious

Sausage rolls are the ideal treat for a picnic in the park!

1. Buy 1 packet of filo pastry and 1 packet of small Nuernberger sausages
2. Wrap the sausages in the filo pastry
3. Cut in half for mini sausage rolls or leave whole for big ones
4. Put a small slice through the top of the filo pastry and the sausage
5. Place on baking paper
6. Bake in oven at 200 degrees for ~15 minutes – until golden brown



To enjoy the real English experience: Eat warm with baked beans or eat cold with tomato ketchup!

Universität Tübingen  
Dezernat V - International Office  
**Abteilung 3 - Fremdsprachenzentrum**  
Wilhelmstraße 22 - 72074 Tübingen  
Telefon +49 7071 29-77407  
[www.uni-tuebingen.de/fsz](http://www.uni-tuebingen.de/fsz)  
E-mail: [fsz@uni-tuebingen.de](mailto:fsz@uni-tuebingen.de)

Wenn Sie unseren Newsletter abonnieren möchten, tragen Sie bitte Ihre Adresse auf dieser Seite ein:  
<https://uni-tuebingen.de/de/92262>  
oder schreiben Sie eine leere Mail an  
[Fsz-newsletter-join@listserv.uni-tuebingen.de](mailto:Fsz-newsletter-join@listserv.uni-tuebingen.de)  
Unser Newsletter erscheint einmal pro Semester abwechselnd in den zwölf am FSZ angebotenen Sprachen.

Have a great summer and don't forget to check out our intensive course programme.

See you for our next edition in the winter semester!

THANK YOU FOR SUBSCRIBING TO OUR NEWSLETTER!

